



---

**Европейская экономическая комиссия**

Исполнительный орган по Конвенции  
о трансграничном загрязнении воздуха  
на большие расстояния

**Сорок вторая сессия**

Женева, 12–16 декабря 2022 года

Пункт 1 предварительной повестки дня

**Утверждение повестки дня****Пересмотренная аннотированная предварительная  
повестка дня сорок второй сессии\*,**

**которая состоится в гибридном формате во Дворце Наций  
в Женеве и начнется в понедельник, 12 декабря 2022 года,  
в 15 ч 00 мин**

**I. Предварительная повестка дня**

1. Утверждение повестки дня.
2. Доклад о проверке полномочий.
3. Тематическое заседание по вопросу о препятствиях на пути ратификации и осуществления Протокола о борьбе с подкислением, эвтрофикацией и приземным озоном с поправками, внесенными в 2012 году.
4. Обзор осуществления плана работы на 2022–2023 годы:
  - a) наука;
  - b) политика;
  - c) соблюдение;

---

\* Просьба к участвующим в совещании делегатам зарегистрироваться онлайн до 25 ноября 2022 года по ссылке: <https://unece.org/info/Environmental-Policy/Air-Pollution/events/367824>. Для всех делегатов, участвующих в работе совещаний, проводимых во Дворце Наций, действуют процедуры аккредитации. С дополнительной информацией о личном участии и соответствующих ограничениях можно ознакомиться на веб-странице совещания. Совещание будет проходить без использования печатных документов. Вся документация сессии и соответствующая информация будут размещены на веб-странице сессии. Просьба к делегатам приносить с собой собственные экземпляры всех необходимых им сессионных документов. В день открытия совещания делегатам следует получить пропуск в Бюро выдачи пропусков и удостоверений, которое находится на вилле Ле Фёйянтин (Villa Les Feuillantines) (13, Avenue de la Paix). С картой можно ознакомиться на веб-сайте Европейской экономической комиссии Организации Объединенных Наций [www.ungeneva.org/en/practical-information/delegates](http://www.ungeneva.org/en/practical-information/delegates).



- d) укрепление потенциала и повышение осведомленности в целях содействия ратификации и осуществлению;
  - e) коммуникационная и информационно-пропагандистская деятельность и сотрудничество.
5. Обзор достаточности и эффективности Протокола о борьбе с подкислением, эвтрофикацией и приземным озоном с поправками, внесенными в 2012 году.
  6. Финансовые потребности в связи с осуществлением Конвенции.
  7. Обзор правил процедуры Исполнительного органа.
  8. Заявление о беспристрастности для избранных должностных лиц.
  9. Выборы должностных лиц.
  10. Прочие вопросы.
  11. Утверждение проекта доклада о работе сорок второй сессии.

## II. Аннотации к предварительной повестке дня

### 1. Утверждение повестки дня

*Ориентировочное время: понедельник, 12 декабря, вторая половина дня*

Исполнительному органу по Конвенции о трансграничном загрязнении воздуха на большие расстояния предлагается утвердить повестку дня своей сорок второй сессии, изложенную в настоящем документе.

#### Документы

Пересмотренная аннотированная предварительная повестка дня сорок второй сессии (ECE/EB.AIR/151/Rev.1)

### 2. Доклад о проверке полномочий

*Ориентировочное время: понедельник, 12 декабря, вторая половина дня*

Делегациям будет предложено представить свои полномочия в секретариат до начала сессии. Должностные лица сессии рассмотрят полномочия и представят доклад об их проверке Исполнительному органу. Исполнительному органу предлагается принять к сведению доклад о проверке полномочий.

### 3. Тематическое заседание по вопросу о препятствиях на пути ратификации и осуществления Протокола о борьбе с подкислением, эвтрофикацией и приземным озоном с поправками, внесенными в 2012 году

*Ориентировочное время: вторник, 13 декабря, первая и вторая половины дня*

Тематическое заседание по вопросу о препятствиях на пути ратификации и осуществления Протокола о борьбе с подкислением, эвтрофикацией и приземным озоном (Гётеборгский протокол) с поправками, внесенными в 2012 году, организуется в соответствии с пунктом 2.1.2 с) плана работы по осуществлению Конвенции на 2022–2023 годы (ECE/EB.AIR/148/Add.1) и служит вкладом в обзор Протокола. На своей сорок первой сессии (Женева, 6–8 декабря 2021 года) Исполнительный орган подчеркнул важность проведения такого тематического заседания в 2022 году<sup>1</sup>.

<sup>1</sup> ECE/EB.AIR/148, п. 29 g) (предварительная версия), см. на URL: <https://unece.org/environmental-policy/events/executive-body-forty-first-session>.

Рабочая группа по стратегиям и обзору на своей шестидесятой сессии (Женева, 11–14 апреля 2022 года) обсудила проект программы тематического заседания и предложила делегациям представить свои замечания по нему<sup>2</sup>. Тематическое заседание организуется в качестве неофициального сегмента сорок второй сессии Исполнительного органа. Представители стран, которые еще не являются Сторонами Гётеборгского протокола с поправками, внесенными в 2012 году, особенно поощряются к активному участию.

#### Документы

Программа тематического заседания по вопросу о препятствиях на пути ратификации и осуществления Протокола о борьбе с подкислением, эвтрофикацией и приземным озоном с поправками, внесенными в 2012 году (неофициальный документ № 1)

Обзор положений о гибкости для облегчения ратификации и осуществления (ECE/EB.AIR/2022/6)

Препятствия на пути ратификации и реализации Гётеборгского протокола с поправками, внесенными в 2012 году, и возможные решения (неофициальный документ № 2)

#### 4. Обзор осуществления плана работы на 2022–2023 годы

*Ориентировочное время: среда, 14 декабря, первая половина дня*

Исполнительному органу будет предложено рассмотреть ход реализации плана работы по осуществлению Конвенции на 2022–2023 годы.

##### а) Наука

С учетом основных итогов, выводов и рекомендаций восьмой совместной сессии Руководящего органа Совместной программы наблюдения и оценки распространения загрязнителей воздуха на большие расстояния в Европе (ЕМЕП) и Рабочей группы по воздействию (Женева, 12–16 сентября 2022 года), содержащихся в докладе о работе сессии (ECE/EB.AIR/GE.1/2022/2–ECE/EB.AIR/WG.1/2022/2, готовится к выпуску), Исполнительному органу будет предложено принять к сведению прогресс в осуществлении раздела I плана работы (наука).

Исполнительному органу будет предложено принять Руководящие принципы представления данных о выбросах и прогнозах в соответствии с Конвенцией, обновленные согласно пункту 1.1.2.13 плана работы и одобренные Руководящим органом ЕМЕП на восьмой совместной сессии.

На своей сорок первой сессии Исполнительный орган просил Руководящий орган ЕМЕП подготовить официальное обновление Технического руководства для Сторон по подаче заявок на внесение коррективов и по рассмотрению экспертами заявок на внесение коррективов (ECE/EB.AIR/130) и представить результаты Исполнительному органу на его сорок второй сессии<sup>3</sup>. Исполнительному органу будет предложено принять руководство, утвержденное Руководящим органом ЕМЕП.

Кроме того, Исполнительному органу будет предложено утвердить стратегию для научных органов в рамках Конвенции, одобренную Руководящим органом ЕМЕП и Рабочей группой по воздействию на их восьмой совместной сессии.

<sup>2</sup> ECE/EB.AIR/WG.5/128, п. 19, см. на URL: <https://unece.org/environmental-policy/events/working-group-strategies-and-review-sixtieth-session>.

<sup>3</sup> ECE/EB.AIR/148, п. 13 b) (предварительный вариант).

**Документы**

Доклад Руководящего органа Совместной программы наблюдения и оценки распространения загрязнителей воздуха на большие расстояния в Европе и Рабочей группы по воздействию о работе их восьмой совместной сессии (ECE/EB.AIR/GE.1/2022/2–ECE/EB.AIR/WG.1/2022/2, готовится к выпуску)

Руководящие принципы представления данных о выбросах и прогнозах в соответствии с Конвенцией о трансграничном загрязнении воздуха на большие расстояния (ECE/EB.AIR/GE.1/2022/20–ECE/EB.AIR/WG.1/2022/13)

Техническое руководство по внесению коррективов в кадастры выбросов в соответствии с Гётеборгским протоколом с внесенными поправками (ECE/EB.AIR/GE.1/2022/21–ECE/EB.AIR/WG.1/2022/14)

Стратегия для научных органов в рамках Конвенции о трансграничном загрязнении воздуха на большие расстояния (ECE/EB.AIR/2022/10)

Проекты решений Исполнительного органа (ECE/EB.AIR/2022/8)

**b) Политика**

Исполнительному органу будет предложено принять к сведению прогресс в осуществлении раздела II плана работы (политика) и итоги шестидесятой сессии Рабочей группы по стратегиям и обзору.

Исполнительному органу будет предложено рассмотреть и одобрить доклад об издержках бездействия, препровожденный ему Рабочей группой по стратегиям и обзору на ее шестидесятой сессии<sup>4</sup>.

**Документы**

Доклад Рабочей группы по стратегиям и обзору о работе ее шестидесятой сессии (ECE/EB.AIR/WG.5/128)

Издержки бездействия (ECE/EB.AIR/2022/7)

**c) Соблюдение**

Исполнительному органу будет предложено принять к сведению прогресс в осуществлении раздела III плана работы (соблюдение), и в частности двадцать пятый доклад Комитета по осуществлению, подготовленный на основе итогов сорок восьмой и сорок девятой сессий Комитета (Женева (в онлайн-режиме), 3–4 мая 2022 года и 30–31 августа 2022 года соответственно).

На своей сороковой сессии (Женева, 18 декабря 2020 года) Исполнительный орган избрал двух членов Комитета по осуществлению и переизбрал двух членов на пятый срок и пять членов — на третий срок<sup>5</sup>. Поэтому Исполнительному органу предлагается избрать девять членов Комитета по осуществлению и избрать его председателя из числа этих членов.

**Документы**

Двадцать пятый доклад Комитета по осуществлению (ECE/EB.AIR/2022/2)

Соблюдение обязательств по представлению данных (неофициальный документ № 3)

**d) Укрепление потенциала и повышение осведомленности в целях содействия ратификации и осуществлению**

Исполнительному органу будет предложено принять к сведению информацию об осуществлении раздела IV плана работы (укрепление потенциала и повышение осведомленности в целях содействия ратификации и осуществлению), содержащуюся

<sup>4</sup> ECE/EB.AIR/WG.5/128, п. 13.

<sup>5</sup> ECE/EB.AIR/146, п. 14.

в докладах Координационной группы по поощрению мер по осуществлению Конвенции в Восточной Европе, на Кавказе и в Центральной Азии и секретариата.

#### Документы

Доклад Координационной группы по поощрению мер по осуществлению Конвенции в Восточной Европе, на Кавказе и в Центральной Азии (неофициальный документ № 4)

Доклад секретариата о деятельности по укреплению потенциала и повышению осведомленности в целях содействия ратификации и осуществлению (неофициальный документ № 5)

#### е) Коммуникационная и информационно-пропагандистская деятельность и сотрудничество

Исполнительному органу будет предложено принять к сведению информацию об осуществлении раздела V плана работы (коммуникационная и информационно-пропагандистская деятельность и сотрудничество), содержащуюся в докладе секретариата. Исполнительному органу будет предложено принять к сведению представленную информацию.

#### Документы

Доклад о коммуникационной и информационно-пропагандистской деятельности (неофициальный документ № 6)

### 5. Обзор достаточности и эффективности Протокола о борьбе с подкислением, эвтрофикацией и приземным озоном с поправками, внесенными в 2012 году

*Ориентировочное время: среда, 14 декабря, вторая половина дня, и четверг, 15 декабря, первая половина дня*

На своей тридцать девятой сессии (Женева, 9–13 декабря 2019 года) Исполнительный орган постановил приступить к обзору Гётеборгского протокола с поправками, внесенными в 2012 году<sup>6</sup>. На своей сороковой сессии Исполнительный орган принял решение 2020/2 о плане проведения обзора Протокола к Конвенции о трансграничном загрязнении воздуха на большие расстояния о борьбе с подкислением, эвтрофикацией и приземным озоном с поправками, внесенными в 2012 году, в соответствии с его статьей 10 (ECE/EB.AIR/146, приложение II).

Рабочая группа по стратегиям и обзору на своей шестидесятой сессии рассмотрела проект доклада об обзоре, подготовленный группой по обзору Гётеборгского протокола, и просила группу представить окончательный доклад Исполнительному органу на его сорок второй сессии для рассмотрения выводов и последствий для дальнейших действий<sup>7</sup>. Исполнительному органу предлагается принять окончательный доклад об обзоре.

Исполнительному органу предлагается принять к сведению следующие приобщенные к докладу документы:

- а) Научная информация для обзора Гётеборгского протокола;
- б) Техническая информация для обзора Гётеборгского протокола;
- в) Обзор положений о гибкости для облегчения ратификации и осуществления.

В ходе своих обсуждений Исполнительный орган, возможно, пожелает рассмотреть итоги неофициального совещания глав делегаций Рабочей группы по стратегиям и обзору (Гаага, Нидерланды, 27–30 сентября 2022 года) и тематического

<sup>6</sup> ECE/EB.AIR/144/Add.1, решение 2019/4.

<sup>7</sup> ECE/EB.AIR/WG.5/128, пп. 14–16.

заседания по вопросу о препятствиях на пути ратификации и осуществления Гётеборгского протокола с поправками (пункт 3 настоящей предварительной повестки дня).

### Документы

Доклад об обзоре достаточности и эффективности Протокола о борьбе с подкислением, эвтрофикацией и приземным озоном с поправками, внесенными в 2012 году (ECE/EB.AIR/2022/3)

Научная информация для обзора Гётеборгского протокола (ECE/EB.AIR/2022/4)

Техническая информация для обзора Гётеборгского протокола (ECE/EB.AIR/2022/5)

Обзор положений о гибкости для облегчения ратификации и осуществления (ECE/EB.AIR/2022/6)

Итоги неофициального совещания глав делегаций в Рабочей группе по стратегиям и обзору (неофициальный документ № 7)

## 6. Финансовые потребности в связи с осуществлением Конвенции

*Ориентировочное время: четверг, 15 декабря, вторая половина дня*

Секретариат проинформирует Исполнительный орган о положении со взносами Сторон в целевые фонды для финансирования осуществления Конвенции в 2021–2022 годах и расходах за тот же период. Он также сообщит о потребностях в ресурсах на период 2023–2024 годов.

По рекомендации Руководящего органа ЕМЕП и Рабочей группы по воздействию Исполнительному органу предлагается, в частности, утвердить: а) подробный план использования ресурсов для ЕМЕП в 2023 году; б) основные расходы на международную координацию, предназначенные для финансирования основных видов деятельности по осуществлению Конвенции и протоколов к ней, за исключением деятельности, охватываемой Женевским протоколом 1984 года о долгосрочном финансировании Совместной программы наблюдения и оценки распространения загрязнителей воздуха на большие расстояния в Европе (Протокол о ЕМЕП); и с) пересмотренный график обязательных взносов на 2023–2024 годы. Исполнительному органу также предлагается внести поправки в Протокол ЕМЕП путем принятия пересмотренного приложения и поправки в приложение к решению 2002/1 о финансировании основных видов деятельности (ECE/EB.AIR/77/Add.1, приложение I) в соответствии с последней шкалой взносов Организации Объединенных Наций.

На своей сорок первой сессии Исполнительный орган просил свое Бюро в сотрудничестве с секретариатом провести более подробную оценку финансового положения Конвенции, используя в качестве основы информацию, представленную на этой сессии. Исполнительный орган просил Рабочую группу по стратегиям и обзору рассмотреть выводы, которые будут представлены Бюро Исполнительного органа, и рекомендовать варианты организации второго совещания Рабочей группы в 2023 году для рассмотрения Исполнительным органом на его сорок второй сессии<sup>8</sup>. На своей шестидесятой сессии Рабочая группа приветствовала предложенный Бюро способ оценки финансовой ситуации в более долгосрочной перспективе и рекомендовала Исполнительному органу предложить Сторонам на его сорок второй сессии внести целевые добровольные взносы для покрытия конференционных расходов на проведение дополнительной сессии Рабочей группы (Женева, 4–6 сентября 2023 года, ориентировочно)<sup>9</sup>.

Исполнительный орган на своей сорок первой сессии также просил свое Бюро представить свою оценку финансового положения Конвенции, в частности оценку

<sup>8</sup> ECE/EB.AIR/148, п. 37 b) i) и с).

<sup>9</sup> ECE/EB.AIR/WG.5/128, п. 31.

финансирования секретариата на стабильной основе, для обсуждения на сорок второй сессии Исполнительного органа<sup>10</sup>. Исполнительному органу предлагается рассмотреть достигнутый к настоящему времени прогресс вместе со справочной информацией, предоставленной секретариатом, и принять решение о дальнейших шагах.

#### **Документы**

Финансовые потребности в связи с осуществлением Конвенции (ECE/EB.AIR/2022/1)

Проекты решений Исполнительного органа (ECE/EB.AIR/2022/8)

Ресурсы для поддержки секретариатом основных направлений функционирования Конвенции (ECE/EB.AIR/2022/9)

Неофициальный документ Бюро Исполнительного органа о финансировании (неофициальный документ № 8)

## **7. Обзор Правил процедуры Исполнительного органа**

*Ориентировочное время: четверг, 15 декабря, вторая половина дня*

На своей сорок первой сессии Исполнительный орган принял решение 2021/6 об обзоре правил процедуры сессий Исполнительного органа по Конвенции о трансграничном загрязнении воздуха на большие расстояния, которые были приняты решением 2010/19, с поправками, содержащимися в решении 2013/1<sup>11</sup>. В этом решении Исполнительный орган поручил специальной группе экспертов, созданной Председателем Рабочей группы по стратегиям и обзору, провести этот обзор и представить свои окончательные рекомендации на сорок третьей сессии Исполнительного органа. Исполнительный орган просил Рабочую группу по стратегиям и обзору представить доклад о достигнутом прогрессе на сорок второй сессии. Исполнительному органу предлагается принять к сведению информацию о достигнутом прогрессе, которая будет представлена специальной группой экспертов.

## **8. Заявление о беспристрастности для избранных должностных лиц**

*Ориентировочное время: пятница, 16 декабря, первая половина дня*

Исполнительный орган на своей сорок первой сессии просил свое Бюро в консультации с секретариатом и, при необходимости, специальной группой экспертов по правовым вопросам разработать предложение о введении практики подписания заявления по поводу конфликта интересов должностными лицами, избираемыми Исполнительным органом, и представить его Исполнительному органу на его сорок второй сессии<sup>12</sup>. Исполнительному органу предлагается рассмотреть предложение Бюро и ввести такую практику.

#### **Документы**

Проекты решений Исполнительного органа (ECE/EB.AIR/2022/8)

## **9. Выборы должностных лиц**

*Ориентировочное время: пятница, 16 декабря, первая половина дня*

На своей сорок первой сессии Исполнительный орган переизбрал своим Председателем г-жу Анну Энглерид (Швеция)<sup>13</sup>. В письме от 3 октября 2022 года Министерство окружающей среды Швеции проинформировало секретариат, что в

<sup>10</sup> ECE/EB.AIR/148, п. 37 d).

<sup>11</sup> Там же, п. 44 и приложение.

<sup>12</sup> Там же, п. 47 а).

<sup>13</sup> Там же, п. 45.

связи с другими обязательствами г-жа Энглерид сложит с себя полномочия Председателя Исполнительного органа после сорок второй сессии Исполнительного органа. Бюро Исполнительного органа на своем заседании 7 ноября 2022 года предложило избрать нового Председателя Исполнительного органа на полный срок на сорок второй сессии. Оно просило секретариат выпустить пересмотренную повестку дня сорок второй сессии, добавив в нее пункт о выборах, и разослать Сторонам призыв о выдвижении кандидатур. В свете этого Исполнительному органу предлагается избрать своего Председателя.

#### **Документы**

Письмо об отставке из Министерства окружающей среды Швеции (неофициальный документ № 9)

### **10. Прочие вопросы**

*Ориентировочное время: пятница, 16 декабря, первая половина дня*

На момент подготовки настоящего документа у секретариата не имелось каких-либо вопросов для включения в этот пункт повестки дня. Сторонам, желающим предложить любые иные вопросы, предлагается в кратчайшие сроки уведомить о них секретариат.

### **11. Утверждение проекта доклада о работе сорок второй сессии**

*Ориентировочное время: пятница, 16 декабря, вторая половина дня*

Председатель при содействии секретариата представит отчет об основных решениях, принятых на сессии, на основе которого будет подготовлен проект доклада. Исполнительному органу предлагается рассмотреть и утвердить проект доклада о работе сессии и поручить секретариату завершить его подготовку после окончания сессии.

---